

Res. Asst. GÜNEŞ YAMANOĞLU

Personal Information

Email: gunes.yamanoglu@erzincan.edu.tr

Other Email: yamanoglugunes@gmail.com

Web: <https://avesis.ebyu.edu.tr/gunes.yamanoglu>

Address: ERZİNCAN BİNALİ YILDIRIM ÜNİVERSİTESİ FEN EDEBİYAT FAKÜLTESİ MÜTERCİM VE TERCÜMANLIK BÖLÜMÜ

International Researcher IDs

ORCID: 0000-0002-8304-5356

Yoksis Researcher ID: 263818

Education Information

Doctorate, Hacettepe University, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Mütercim Tercümanlık A.B.D., Turkey 2020 - Continues

Postgraduate, Gazi University, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Mütercim Tercümanlık/Çeviri Ve Kültürel Çalışmalar (İngilizce), Turkey 2016 - 2019

Undergraduate, Istanbul University, Faculty Of Literature, Çeviribilim / Mütercim - Tercümanlık İngilizce , Turkey 2012 - 2016

Undergraduate, Universidad de Oviedo Instituto Universitario de la Empresa, Facultad de Filosofia y Letras, Grado en Estudios Ingleses, Spain 2014 - 2014

Foreign Languages

English, C1 Advanced

Spanish, B1 Intermediate

German, B1 Intermediate

Certificates, Courses and Trainings

Health&Medicine, Temel İlyardım Eğitimi, Erzincan İl Sağlık Müdürlüğü, 2019

Dissertations

Postgraduate, A Descriptive Study on the Translation of A Farewell to Arms Within the Framework of Catford's Translation Shifts, Gazi Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Mütercim Tercümanlık/Çeviri Ve Kültürel Çalışmalar (İngilizce), 2019

Research Areas

Social Sciences and Humanities, Philology, Interpreting and Translating, English Interpreting and Translating

Academic Titles / Tasks

Research Assistant, Erzincan Binali Yildirim University, Fen-Edebiyat Fakültesi, Mütercim Ve Tercümanlık Bölümü, 2024 - Continues

Research Assistant, Erzincan Binali Yildirim University, Yabancı Diller Yüksekokulu, İngilizce Mütercim Ve Tercümanlık Bölümü, 2021 - 2024

Research Assistant, Erzincan Binali Yildirim University, Fen-Edebiyat Fakültesi, Çeviribilim Bölümü, 2017 - 2021

Academic and Administrative Experience

Birim Kalite Komisyonu Üyesi, Erzincan Binali Yildirim University, Yabancı Diller Yüksekokulu, İngilizce Mütercim Ve Tercümanlık Bölümü, 2023 - 2024

Articles Published in Other Journals

- I. **A Descriptive study on A Farewell to Arms Within the Framework of Toury**
YAMANOĞLU G.
Bartın Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Dergisi, vol.7, no.1, pp.19-31, 2022 (Peer-Reviewed Journal)

Refereed Congress / Symposium Publications in Proceedings

- I. **An Ecocritical Approach to the Turkish Translation of Walden**
Yamanoğlu G.
BOLU ABANT İZZET BAYSAL ÜNİVERSİTESİ ULUSLARARASI AKADEMİK ÇEVİRİBİLİM ÇALIŞMALARİ KONGRESİ (BAIBU-ICASTIS), Bolu, Turkey, 29 September - 01 October 2022, pp.94-95
- II. **A Linguistic Approach to Concept Of Equivalence in Translation Studies : A closer look to Catford's Linguistic Theory of Translation Shifts and Examples from Turkish Translation of novel "A Farewell to Arms" by Hemingway**
YAMANOĞLU G., İŞİSAĞ K. U.
ULUSLARARASI SOSYAL BİLİMLER KONFERANSI - ICOSS KAPADOKYA,NEVŞEHİR, Nevşehir, Turkey, 16 - 20 April 2018

Metrics

Publication: 3

Congress and Symposium Activities

Uluslararası Sosyal Bilimler Konferansı - ICOSS Kapadokya, NEVŞEHİR,TÜRKİYE, Attendee, Nevşehir, Turkey, 2018

Scholarships

Yurt İçi Doktora Burs Programı, TUBİTAK, 2020 - Continues